

Contents

SERIES EDITOR'S INTRODUCTION TO THE INTERFACE SERIES	xi
ACKNOWLEDGEMENTS	xv
1 Approaches to decoding the language of literature	1
Introduction	1
Language, culture and the determination of meaning	3
A pluralistic approach	5
The primary textual distinction: <i>story</i> and <i>discourse</i>	6
The ternary structure of texts	8
Foregrounding and textual interrelationships	10
The elements of textuality	11
The complications of the paradigm	13
The signifier/signified relationship	13
The range of signifiers	14
Displacing the signified	16
Syntagm, syntax and cohesion	18
The foci of subsequent chapters	21
2 Syntagm and paradigm from Chaucer to Milton	24
Analogical thought	24
Chaucer and fourteenth-century style	25
Chaucer's <i>Troilus and Criseyde</i> (1380s)	26
Gower's syntagmatic art (c. 1390)	28
The fifteenth-century weakening of the syntagm:	
Lydgate (c. 1370–c. 1450)	30
The recovery of the syntagm: Wyatt (1503–42)	33
Petrarchism and the politics of love: Sidney (1554–86)	36
Semantic density and syntagm/paradigm relationships	37
Petrarchism deconstructed	39

vi	Contents	
	The relationship of semantic density and semantic intensity	40
	Spenser (1552?–99)	41
	Spenserian lyric poetry	41
	Spenserian narrative	43
	Varieties of prose writing	45
	Hakluyt's speech-based prose	45
	Bacon's Latin-based prose	46
	An extended example: Donne (1624)	48
	Textual shifts in Shakespeare's dramatic discourse	52
	Changing semantic density and intensity in lyric poetry	57
	Donne (1572–1631)	57
	An extended example: Donne's sonnet, 'Oh my blacke soule . . .'	59
	Herbert (1593–1633)	63
	Milton (1608–74)	66
	Syntagmatic deviation in <i>Paradise Lost</i>	66
	Milton's prose	69
3	Revolutions in literary English	75
	The rise of 'polite' discourse	75
	Some other seventeenth-century prose styles:	
	Walton and Browne	77
	Walton (1593–1683)	77
	Browne (1605–82)	78
	An extended example: the Latin-based styles of Samuel Johnson and Ann Radcliffe	80
	Johnson's <i>Rasselas</i> (1759)	80
	Radcliffe's <i>The Mysteries of Udolpho</i> (1794)	83
	Dryden (1631–1700)	86
	Richardson's <i>Pamela</i> (1740)	88
	Swift (1667–1745)	92
	Further precursors of Romantic-style prose	93
	Syntagm/paradigm relations in Augustan verse	96
	Dryden and Augustan heroic couplets	98
	Constraints of verse form on paradigm and syntagm	100
	Some stylistic vices, especially of the paradigmatic axis	102
	Two registers of Augustan verse	105
	A contrast between Augustan and Romantic poetry:	
	Thomson (1700–48) and Wordsworth (1770–1850)	107
	Point of view and referentiality	111

The functions of personification	113
Syntagmatic and paradigmatic drift in Romantic poetry	114
Drift in stanzaic verse: Shelley (1792–1822)	117
Blake (1757–1827)	118
Comic and satiric functions of drift: Byron (1788–1824)	120
Keats (1795–1821)	123
4 A shifting focus: the nineteenth century	129
Movements in early nineteenth-century prose	129
Scott (1771–1832): treatment of scene	130
Jane Austen (1775–1817): syntagmatic control of represented emotion	132
Emily Brontë (1818–48): manipulating reader response	135
Darwinism and the otherness of the physical world	138
Implications for representation: narrator–narratee relationships	141
New developments in the paradigm/syntagm relationship: Tennyson (1809–92)	143
The syntagmatic axis	145
The paradigmatic axis	146
Cultivated incongruity: Robert Browning (1812–89)	147
Thackeray: irony and paradigmatic choice in <i>Vanity Fair</i> (1847–8)	150
The syntagmatic axis and the mental processes of fictional characters	153
George Eliot's <i>Middlemarch</i> (1871–2)	153
Broughton's <i>Belinda</i> (1883)	156
The loosening of cohesion in poetry	159
Dickinson (1830–86)	159
Hopkins (1844–89) and Hardy (1840–1928)	162
The otherness of the other	164
5 The twentieth century: struggles with the word	171
Rethinking the syntagm and paradigm relationship	171
Maintaining a strong syntagmatic axis: Yeats's 'Easter 1916'	173
(Over-)weighting the paradigmatic axis	175
Disrupting the syntagm in verse: T.S. Eliot (1888–1965)	177

viii Contents

Extremes in syntagmatic/paradigmatic deviation:	
Dylan Thomas (1914–53)	180
Thomas's paradigmatic axis	181
Syntagm/paradigm and the representation of mental processes	184
James Joyce (1882–1941)	184
Virginia Woolf's <i>Mrs. Dalloway</i> (1925)	186
Total revolt against the tyranny of 'The Word':	
William Burroughs's <i>The Naked Lunch</i> (1959)	188
Syntagm/paradigm relations in the later twentieth century	189
The assault on the syntagm in Modernist verse	193
Implications of syntagmatic minimalism	195
An extended example: A.R. Ammons (1926–) and Adrienne Rich (1929–)	197
Philip Larkin (1922–85) and the problem of solipsism	203
Drifting point of view in realist fiction: Olga Masters's <i>Loving Daughters</i> (1984)	207
6 'This mad <i>instead</i>': figurative language	214
Figurative language as a product of the paradigmatic/syntagmatic axes	214
Simple and complex metaphors	215
The historical valuing of particular tropes	217
'Tenor', 'vehicle' and 'ground'	218
Metonymy	221
Differentiation of metonymy and metaphor	222
Slippings between tropes	225
Tropes in earlier literature	226
Epic simile	228
Extended tropes	229
Allegory	231
Indeterminate meanings: the Romantic use of tropes	234
Sensory/emotive tropes	237
Twentieth-century tropes	239
Pound	240
Stevens	241
An Atwood simile	243
Some examples from prose	244
Francis Bacon	245
Oliver Goldsmith	246

George Eliot	247
Virginia Woolf	248
7 Conclusion	258
The social construction of 'meaning'	258
Socio-historical influences on the author/text/reader transaction	260
The socio-historical construction of the mind: Alan Garner's <i>The Stone Book</i>	261
Further directions	267
GLOSSARY	269
BIBLIOGRAPHY	276
INDEX	285